

ROYAUME DE BELGIQUE

SERVICE PUBLIC FEDERAL

CHANCELLERIE DU PREMIER MINISTRE

Projet d'accord de coopération modifiant l'accord de coopération du 3 avril 2015 entre l'Etat fédéral et la Région flamande relatif à l'exécution de l'article 16 de la loi du 15 mai 2014 portant exécution du pacte de compétitivité, d'emploi et de relance

Vu les articles 1^{er}, 2, 3 et 34 de la Constitution ;

Vu l'article 92bis, § 1^{er}, de la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles, inséré par la loi spéciale du 8 août 1988 et modifié par la loi spéciale du 16 juillet 1993 ;

Vu l'article 16, de la loi du 15 mai 2014 portant exécution du pacte de compétitivité, d'emploi et de relance, modifié par les lois des 24 mars 2015 et 18 décembre 2015 ;

Vu l'accord de coopération du 3 avril 2015 entre l'Etat fédéral et la Région flamande relatif à l'exécution de l'article 16 de la loi du 15 mai 2014 portant exécution du pacte de compétitivité, d'emploi et de relance ;

Considérant les articles 1 à 12, 13 à 14 et 17 du Règlement (UE) n° 651/2014 de la Commission du 17 juin 2014 déclarant certaines catégories

KONINKRIJK BELGIE

FEDERALE OVERHEIDSDIENST

KANSELARIJ VAN DE EERSTE MINISTER

Ontwerp van samenwerkingsakkoord tot wijziging van het samenwerkingsakkoord van 3 april 2015 tussen de Federale Staat en het Vlaamse Gewest betreffende de uitvoering van artikel 16 van de wet van 15 mei 2014 houdende uitvoering van het pact voor competitiviteit, werkgelegenheid en relance

Gelet op de artikelen 1, 2, 3 en 34 van de Grondwet;

Gelet op artikel 92bis, § 1, van de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen, ingevoegd bij de bijzondere wet van 8 augustus 1988 en gewijzigd bij de bijzondere wet van 16 juli 1993;

Gelet op artikel 16 van de wet van 15 mei 2014 houdende uitvoering van het pact voor competitiviteit, werkgelegenheid en relance, gewijzigd bij de wetten van 24 maart 2015 en 18 december 2015;

Gelet op het samenwerkingsakkoord van 3 april 2015 tussen de Federale Staat en het Vlaamse Gewest betreffende de uitvoering van artikel 16 van de wet van 15 mei 2014 houdende uitvoering van het pact voor competitiviteit, werkgelegenheid en relance;

Overwegende de artikelen 1 tot 12, 13 tot 14 en 17 van Verordening (EU) Nr. 651/2014 van de Commissie van 17 juni 2014 waarbij bepaalde categorieën steun op grond van de artikelen 107 en

d'aides compatibles avec le marché intérieur en application des articles 107 et 108 du traité ;

108 van het Verdrag met de interne markt verenigbaar worden verklaard;

Considérant les articles 275⁸ et 275⁹ du Code des impôts sur les revenus 1992, respectivement rétabli et inséré par la loi du 15 mai 2014, et modifiés par les lois des 24 mars 2015 et 18 décembre 2015 ;

Overwegende de artikelen 275⁸ en 275⁹ van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992, hersteld respectievelijk ingevoegd bij de wet van 15 mei 2014 en gewijzigd bij de wetten van 24 maart 2015 en 18 december 2015;

Entre :

Tussen:

l'Autorité fédérale, représenté par le Gouvernement fédéral, en la personne du Premier Ministre et du Ministre des Finances,

de Federale Overheid, vertegenwoordigd door de Federale Regering, in de persoon van de Eerste Minister en de Minister van Financiën,

et

en

la Région flamande, représentée par son Gouvernement, en la personne du Ministre-Président et du Ministre de l'Emploi, de l'Economie, de l'Innovation et des Sports,

het Vlaamse Gewest, vertegenwoordigd door haar Regering, in de persoon van haar Minister-President en de Minister van Werk, Economie, Innovatie en Sport,

IL EST CONVENU CE QUI SUIT :

WORDT HET VOLGENDE OVEREEN GEKOMEN:

Article 1^{er}. Dans l'article 2 de l'accord de coopération du 3 avril 2015 entre l'Etat fédéral et la Région flamande relatif à l'exécution de l'article 16 de la loi du 15 mai 2014 portant exécution du pacte de compétitivité, d'emploi et de relance, les modifications suivantes sont apportées :

Artikel 1. In artikel 2 van het samenwerkingsakkoord van 3 april 2015 tussen de Federale Staat en het Vlaamse Gewest betreffende de uitvoering van artikel 16 van de wet van 15 mei 2014 houdende uitvoering van het pact voor competitiviteit, werkgelegenheid en relance worden de volgende wijzingen aangebracht:

1) dans l'alinéa 1^{er}, la phrase "Ce point de contact assure le soutien du Service Public Fédéral Finances en lui délivrant les informations échangées en exécution du présent accord de coopération concernant l'aide régionale demandée, accordée ou récupérée." est abrogée ;

1) In het eerste lid wordt de zin "Dit contactpunt ondersteunt de Federale Overheidsdienst Financiën door het aanleveren van de krachtens dit samenwerkingsakkoord uitgewisselde inlichtingen omtrent aangevraagde, toegekende of teruggevorderde gewestelijke steun." opgeheven;

2) dans l'alinéa 1^{er}, les mots "et demande à ces entités les données nécessaires" sont abrogés ;

2) in het eerste lid worden de woorden "en vraagt bij deze entiteiten de nodige gegevens op" opgeheven;

3) dans l'alinéa 2, les mots "assure le soutien du Service public fédéral Finances en particulier en vue de" sont remplacés par les mots "veille en particulier à".

3) in het tweede lid worden de woorden "ondersteunt de Federale Overheidsdienst Financiën in het bijzonder bij" vervangen door de woorden "waakt in het bijzonder over".

Art. 2. L'article 5 du même accord de coopération est remplacé par ce qui suit :

Art. 2. Artikel 5 van hetzelfde samenwerkingsakkoord wordt vervangen als volgt:

"Art. 5.- Le Service public fédéral Finances fournit, sur simple demande du point de contact visé à l'article 2 et dans la mesure où il dispose des informations demandées, à ce point de contact en ce qui concerne l'employeur et la période concernée par la demande :

- le montant des rémunérations payées par cet employeur dont le précompte professionnel retenu a été dispensé de versement, conformément aux articles 275⁸ ou 275⁹ du même Code ;

- le montant du précompte professionnel qui en application des articles 275⁸ ou 275⁹ du même Code a été dispensé de versement."

Art. 3. L'article 6 du même accord de coopération est remplacé par ce qui suit :

"Art. 6.- Au cas où la Commission européenne a déterminé que, par le cumul de la mesure d'aide fédérale visée à l'article 1^{er}, alinéa 1^{er}, et d'une mesure d'aide régionale ou locale, l'intensité de l'aide maximale ou le plafond de l'aide maximal est dépassé, et en conséquence de cela ordonne dans une décision la récupération de l'aide, la Région assure la coordination de cette récupération.

La Région informe par courrier le ministre qui a les Finances dans ses attributions de la décision susmentionnée de la Commission européenne. Le ministre qui a les Finances dans ses attributions veille ensuite, dans un délai de 15 jours ouvrables, à compter à partir du jour où cette lettre a été envoyée, à informer la Région du montant de l'aide que l'Etat fédéral a prévu de récupérer. Sur simple demande du ministre qui a les Finances dans ses attributions, ce délai de 15 jours ouvrables peut se prolonger jusqu'à 6 mois maximum, à moins que la décision de la Commission européenne ne permette pas une telle prolongation.

L'Etat fédéral ne peut en aucun cas prévoir une mesure légale qui a pour conséquence que le bénéficiaire de l'aide soit tenu de rembourser un montant qui est plus élevé que l'aide qui a été octroyée à ce bénéficiaire conformément à l'article 275⁸ ou 275⁹ du Code précité. La Région ne peut en aucun cas demander au bénéficiaire de l'aide la récupération d'un montant qui est

"Art. 5.- De Federale Overheidsdienst Financiën bezorgt, op eenvoudig verzoek van het in artikel 2 bedoelde contactpunt en in de mate dat zij beschikt over de gevraagde informatie, aan dit contactpunt met betrekking tot de werkgever en de periode waarop het verzoek betrekking heeft:

- het bedrag van de door deze werkgever uitbetaalde bezoldigingen waarop bedrijfsvoorheffing werd ingehouden die krachtens de toepassing van de artikelen 275⁸ of 275⁹ van hetzelfde Wetboek gedeeltelijk werd vrijgesteld van doorstorting;

- het bedrag van de bedrijfsvoorheffing die in toepassing van de artikelen 275⁸ of 275⁹ van hetzelfde Wetboek werd vrijgesteld van doorstorting."

Art. 3. Artikel 6 van hetzelfde samenwerkingsakkoord wordt vervangen als volgt:

"Art. 6.- In het geval de Europese Commissie heeft vastgesteld dat door de cumulatie van de federale steunmaatregel bedoeld in artikel 1, eerste lid, en een gewestelijke of lokale steunmaatregel de maximale steunintensiteit of het maximale steunplafond overschreden wordt, en ten gevolge hiervan in een beslissing de terugvordering van de steun verordent, staat het Gewest in voor de coördinatie van deze terugvordering.

Het Gewest informeert de minister die bevoegd is voor Financiën per brief van de voormelde beslissing van de Europese Commissie. De minister die bevoegd is voor Financiën beschikt vervolgens over een termijn van 15 werkdagen, te rekenen vanaf de dag waarop deze brief werd verzonden, om het Gewest te informeren over de steunbedragen die de Federale Staat heeft voorgenomen terug te vorderen. Op eenvoudig verzoek van de minister die bevoegd is voor Financiën kan deze termijn van 15 werkdagen worden verlengd tot maximaal 6 maand, tenzij de beslissing van de Europese Commissie een dergelijke verlenging onmogelijk zou maken.

De Federale Staat kan in geen geval voorzien in een wettelijke regeling die tot gevolg heeft dat van de verkrijger van de steun een bedrag wordt teruggevorderd dat hoger is dan de steun die aan deze verkrijger werd toegekend krachtens artikel 275⁸ of artikel 275⁹ van het voormelde Wetboek. Het Gewest kan in geen geval overgaan tot het terugvorderen van de verkrijger van de steun van

plus élevé que l'aide qui a été octroyée à ce bénéficiaire conformément à la mesure d'aide régionale ou locale visée à l'alinéa 1^{er}.

Après l'expiration du délai visé à l'alinéa 2, la Région se charge de la récupération des montants qui conformément à la décision de la Commission européenne doivent être récupérés, et qui le cas échéant sont diminués des montants qui seront récupérés par l'Etat fédéral.

La Région coordonne la concertation entre les parties concernées en vue de prendre des mesures qui garantissent qu'à l'avenir l'intensité maximale de l'aide et le plafond d'aide maximal prédéfinis par la Commission européenne soient respectés.

Sans préjudice de l'application de l'alinéa 3, le présent article n'interdit pas à la Région de récupérer des montants plus élevés que les montants visés à l'alinéa 4. Cet article n'interdit pas non plus à l'Etat fédéral d'adopter une loi qui a pour conséquence qu'un montant plus élevé que le montant que le ministre qui a les Finances dans ses attributions est, en application de l'alinéa 2, habilité à récupérer, puisse être récupéré."

Art. 4. Dans le même accord de coopération, le titre 5, comportant les articles 10 et 11, est abrogé.

Art. 5. Dans l'article 12 du même accord de coopération, les modifications suivantes sont apportées :

1) entre l'alinéa 1^{er} et l'alinéa 2, il est inséré un nouvel alinéa rédigé comme suit :

"La Région peut choisir de délimiter la zone d'aide sur base d'une carte. Le cas échéant, la Région développe une carte sur laquelle les limites des parcelles cadastrales sont visibles, dont les noms de rue sont mentionnés, dont les points d'adresse connus du CRAB sont affichés et avec une échelle qui permette de distinguer les parcelles cadastrales les unes des autres. Cette carte est présentée par la Région, dans un format de fichier numérique, au ministre qui a les Finances dans ses attributions, accompagné du projet d'arrêté susmentionné.";

een bedrag dat hoger is dan de steun die aan deze verkrijger werd toegekend krachtens de in het eerste lid bedoelde gewestelijke of lokale steunmaatregel.

Na het verstrijken van de in het tweede lid bedoelde termijn staat het Gewest in voor de terugvordering van de bedragen die krachtens de beslissing van de Europese Commissie moet worden teruggevorderd, en die in voorkomend geval worden verminderd met de bedragen die door de Federale Staat zullen worden ingevorderd.

Het Gewest coördineert het overleg tussen de betrokken partijen met het oog op het nemen van maatregelen die garanderen dat in de toekomst wordt voldaan aan de door de Europese Commissie vooropgestelde maximale steunintensiteit en steunplafond.

Onverminderd de toepassing van het derde lid, verhindert dit artikel het Gewest niet om hogere bedragen terug te vorderen dan de in het vierde lid bedoelde bedragen. Dit artikel verhindert evenmin de Federale Staat om een wet aan te nemen die tot gevolg heeft dat een hoger bedrag wordt teruggevorderd dan het bedrag dat de minister die bevoegd is voor Financiën in toepassing van het tweede lid heeft aangekondigd terug te vorderen."

Art. 4. In hetzelfde samenwerkingsakkoord wordt titel 5, die de artikelen 10 en 11 bevat, opgeheven.

Art. 5 In artikel 12 van hetzelfde samenwerkingsakkoord worden de volgende wijzingen aangebracht:

1) tussen het eerste en het tweede lid wordt een nieuw lid ingevoegd, luidende:

"Het Gewest kan ervoor opteren om de steunzone af te bakenen aan de hand van een kaart. In dat geval ontwikkelt het Gewest een kaart waarop de grenzen van de kadastrale percelen zichtbaar zijn, waarop de straatnamen worden vermeld, waarop de in het CRAB gekende adrespunten op worden weergegeven en met een schaal die toelaat dat de verschillende kadastrale percelen van elkaar kunnen onderscheiden worden. Deze kaart wordt door het Gewest samen met het voornoemde ontwerpbesluit aan de minister bevoegd voor Financiën in een digitaal bestandsformaat voorgelegd.";

2) à l'alinéa 2, qui devient l'alinéa 3, les mots "quelles adresses" sont remplacés par les mots "quelles parcelles" ;

3) entre l'alinéa 3, qui devient l'alinéa 4, et l'alinéa 4, qui devient l'alinéa 5, il est inséré un alinéa, rédigé comme suit:

"Il est démontré, dans ce rapport, que la zone d'aide proposée par la Région satisfait aux dispositions de l'article 16 de la loi du 15 mai 2014 portant exécution du pacte de compétitivité, d'emploi et de relance."

Art. 6. Dans l'article 13 du même accord de coopération, l'alinéa 1^{er} est complété par les mots "et la retravaille si nécessaire au vu de l'article 12 du projet d'arrêté. Si la Région a délimité la zone sur base d'une carte, cet arrêté reprend une référence au site web du Service Public Fédéral Finances, où la carte visée à l'article 12 pourra se retrouver."

Art. 7. L'article 14 du même accord de coopération, est complété par deux alinéas rédigés comme suit :

"Si la Région a délimité la zone sur base d'une carte, le ministre qui a les Finances dans ses attributions publie, au jour de publication de l'arrêté susmentionné, la carte visée à l'article 12, sur le site web du Service Public Fédéral Finances.

La Région intègre la délimitation de la zone d'aide dans l'application web 'geopunt' et prévoit dans cette application la possibilité de rechercher si une adresse déterminée ou un numéro de parcelle de cadastre déterminé se trouve dans la zone d'aide ou pas."

Art. 8. L'article 3 du présent accord de coopération produit ses effets le 30 avril 2015.

Les autres dispositions du présent accord de coopération entrent en vigueur le jour de sa publication au Moniteur belge.

Les articles 5 à 7 ne sont pas applicables pour un élargissement, proposé par la Région, d'une

2) in het tweede lid, dat het derde lid wordt, worden de woorden "welke adressen" vervangen door de woorden "welke percelen";

3) tussen het derde lid, dat het vierde lid wordt en het vierde lid, dat het zesde lid wordt, wordt een lid ingevoegd, luidende:

"In dit verslag wordt aangetoond dat de door het Gewest voorgestelde steunzone voldoet aan de bepalingen van artikel 16 van de wet van 15 mei 2014 houdende uitvoering van het pact voor competitiviteit, werkgelegenheid en relance".

Art. 6. In artikel 13 van hetzelfde samenwerkingsakkoord wordt het eerste lid aangevuld met de woorden "en herwerkt indien hij dat nodig acht het in artikel 12 bedoelde ontwerpbesluit. Indien het Gewest de zone aan de hand van een kaart heeft afgebakend, wordt in dit besluit een verwijzing naar de website van de Federale Overheidsdienst Financiën opgenomen, waarop de in artikel 12 bedoelde kaart zal kunnen worden teruggevonden."

Art. 7. Artikel 14 van hetzelfde samenwerkingsakkoord wordt aangevuld met twee leden, luidende:

"Indien het Gewest de zone aan de hand van een kaart heeft afgebakend, publiceert de minister die bevoegd is voor Financiën op de dag van bekendmaking van het voormelde besluit de in artikel 12 bedoelde kaart op de website van de Federale Overheidsdienst Financiën.

Het Gewest integreert de afbakening van de steunzone in de webapplicatie 'geopunt' en voorziet in deze applicatie de mogelijkheid om op te zoeken of een bepaald adres of kadastraal perceelnummer zich al dan niet in de steunzone bevindt."

Art. 8. Artikel 3 van dit samenwerkingsakkoord heeft uitwerking met ingang van 30 april 2015.

De overige bepalingen van dit samenwerkingsakkoord treden in werking op de dag waarop het in het Belgisch Staatsblad wordt bekendgemaakt.

De artikelen 5 tot 7 zijn niet van toepassing op een door het Gewest voorgestelde uitbreiding van een steunzone die op de dag van

zone d'aide qui est déjà délimitée au jour de publication du présent accord de coopération.

Le Secrétariat central du Comité de concertation se charge de cette publication après que l'accord de coopération a été approuvé par toutes les parties.

Fait à Bruxelles, le 2017, en deux exemplaires originaux.

bekendmaking van dit samenwerkingsakkoord reeds is afgebakend.

De Centrale Secretarie van het Overlegcomité staat in voor deze bekendmaking nadat het door alle partijen is goedgekeurd.

Gedaan te Brussel, op 2017, in twee originele exemplaren.

Pour L'Autorité fédérale:

Voor de Federale Overheid:

Le Premier Ministre,

De Eerste Minister,

Charles MICHEL

Le Ministre des Finances,

De Minister van Financiën,

Johan VAN OVERTVELDT

Pour la Région flamande :

Voor het Vlaamse Gewest:

Le Ministre-Président du Gouvernement
flamand,

De Minister-President van de Vlaamse
Regering,

Geert BOURGEOIS

Le Ministre de l'Emploi, de l'Economie, de
l'Innovation et des Sports,

De Minister van Werk, Economie, Innovatie en
Sport,

Philippe MUYTERS